



## Da leggere prima di installare Mac OS X

Leggete questo documento prima di installare Mac OS X, in quanto fornisce informazioni sui computer supportati, sui requisiti del sistema e su alcune problematiche già note non contenute nel manuale Benvenuti a Mac OS X.

Per maggiori informazioni su Mac OS X, visitate il sito web di Apple:

- [www.apple.com/it/macOS/](http://www.apple.com/it/macOS/)

Per le notizie più recenti su questa versione di Mac OS X, aprite l’Aiuto Mac e fate clic sul link Vai nella sezione Notizie.

Per informazioni sul servizio di assistenza disponibile per questo prodotto, consultate la “Guida ai servizi e al supporto software AppleCare” compresa in Mac OS X.

### Computer supportati

Questa versione di Mac OS X può essere installata sui seguenti computer:

- Power Mac G4
- Power Macintosh G3
- PowerBook G4
- PowerBook G3 (escluso il PowerBook G3 originale)
- iMac
- iBook

### Requisiti del sistema

Il vostro computer deve essere dotato di:

- almeno 128 MB di RAM
- un monitor interno o un monitor collegato a una scheda video compatibile Apple
- almeno 1.5 GB di spazio disco disponibile

## Iniziare l'installazione

Per iniziare l'installazione di Mac OS X, fate doppio-clic sull'icona di installazione di Mac OS X.



In Mac OS 9

Se l'installatore non si apre, inserite il CD e riavviate il computer tenendo premuto il tasto C.

Se l'installatore Mac OS X continua a non aprirsi, provate a selezionare il CD di installazione di Mac OS X come disco di avvio utilizzando le preferenze Disco di Avvio (se state utilizzando Mac OS X) oppure il pannello di controllo Disco di Avvio (se state utilizzando Mac OS 9).



In Mac OS X

## Aggiornamento del vostro firmware

Prima di installare Mac OS X, potrebbe essere necessario aggiornare il firmware del vostro computer. Aprite la cartella Firmware Updates (nella cartella Utilities) che si trova nel CD di Mac OS X per verificare l'esistenza di un eventuale software per l'aggiornamento del Firmware del vostro computer. In caso affermativo, utilizzatelo per aggiornare il firmware prima di installare Mac OS X.

Se disponete di un Power Macintosh G3 (beige) dotato di scheda Apple Ultra Wide SCSI PCI, è consigliabile aggiornare anche il firmware della scheda utilizzando il software "Mac OS X SCSI Card Updater", disponibile sul sito Web dedicato agli aggiornamenti del software Apple:

- [www.info.apple.com/downloads/](http://www.info.apple.com/downloads/)

È inoltre opportuno verificare l'esistenza di altri aggiornamenti per il vostro computer sul sito Web dedicato agli aggiornamenti del software Apple oppure utilizzando le preferenze Aggiornamento Software.

**Importante** Potrebbe essere necessario aggiornare il software delle stampanti e degli altri dispositivi utilizzati con il vostro computer. Consultate il fabbricante dei dispositivi in merito all'ultimo aggiornamento.

## Aggiornamento a Mac OS 9.2.1

Per poter utilizzare le vostre applicazioni Mac OS 9 con Mac OS X, sul vostro computer deve essere installato Mac OS 9.1 o versioni successive. La vostra copia di Mac OS X potrebbe includere il CD di installazione di Mac OS 9.2.1 oppure il CD per l'aggiornamento a Mac OS 9.2.1.

Se sul vostro computer è installato Mac OS 9.1, potete aggiornare a Mac OS 9.2.1 dopo aver aggiornato a Mac OS X v10.1.

Se non disponete del CD e state utilizzando Mac OS 9.1, potete aggiornare usando il pannello di controllo Aggiornamento Software. L'aggiornamento può anche essere scaricato dal sito Web di Apple dedicato agli aggiornamenti del software.

Se sul vostro computer è stata installata una versione precedente a Mac OS 9.1, è consigliabile eseguire l'aggiornamento prima di installare Mac OS X.

## Inizializzazione del disco rigido

Quando installate Mac OS X, potete scegliere di inizializzare il disco di destinazione selezionato. Nella maggior parte dei casi, utilizzate Mac OS Esteso (HFS Plus).

**Importante** Non scegliete UNIX File System (UFS) a meno che non dobbiate lavorare con questo formato. Se viene selezionato questo formato per il disco Mac OS X, non potrete utilizzare le applicazioni Classic e Mac OS 9.

Se volete creare delle partizioni del vostro disco, scegliete Apri Utility Disco dal menu dell'applicazione Installazione e fate clic su Partizione. Eseguendo questa operazione il disco verrà inizializzato, assicuratevi dunque di aver eseguito una copia di backup dei documenti che desiderate conservare.

## Reinstallazione del vostro software di sistema

Se desiderate reinstallare il software di sistema sul vostro computer, utilizzate il CD di installazione del software fornito con il computer e aggiornate all'ultima versione di Mac OS 9 e Mac OS X, se necessario.

## Compatibilità hardware

### Identificazione di un computer PowerBook G3 originale

Non potete installare Mac OS X su un computer PowerBook G3 originale. Questo computer è contraddistinto da un piccolo logo Apple a sei colori in cima alla intelaiatura dello schermo. Potete anche guardare il numero di identificazione del modello (M3553) che si trova sulla base del computer.

### Installazione su un PowerBook serie G3, un Power Macintosh G3 originale o un iMac

Se installate Mac OS X su un PowerBook serie G3 che non dispone di USB, su un Power Macintosh G3 originale (beige) o su un iMac con unità CD (Rev. A, Rev. B, Rev. C o Rev. D), assicuratevi di installare Mac OS X in una partizione contenuta completamente nei primi 8 GB del disco. Se il disco rigido occupa più di 8 GB e non è diviso in diverse partizioni, oppure se la prima partizione occupa più di 8 GB, dovrete reinizializzare e dividere in partizioni il disco affinché la prima partizione occupi meno di 8 GB di spazio.

Per sapere quale partizione utilizzare, aprite Utility Disco se state utilizzando Mac OS X o Drive Setup se state utilizzando Mac OS 9. Potete anche selezionare Apri Utility Disco dal menu dell'applicazione Installazione. Se volete dividere nuovamente in partizioni il vostro disco rigido, assicuratevi prima di aver eseguito una copia di backup dei dati.

### Installazione su un Power Macintosh G3 (Blue and White)

Se avete un Power Macintosh G3 (Blue and White), non scegliete UNIX File System come formato per il disco di destinazione.

### Installazione su un computer con scheda SCSI di terze parti

Se sul vostro computer è stata installata una scheda SCSI di terze parti e non potete avviare Mac OS X, collegate un disco o un terminatore a una delle porte della scheda. Se continuate ad avere problemi, provate a rimuovere la scheda.

### Installazione su un computer con scheda video di terze parti

Se sul vostro computer è stata installata una scheda video di terze parti, potrebbe essere necessario rimuoverla prima di installare Mac OS X. Per ulteriori informazioni sull'utilizzo della scheda con Mac OS X, contattate il produttore della scheda.

## Consigli sull'installazione

Aggiornamento dopo aver rimosso la versione precedente di Mac OS X

Se avete rimosso la versione originale di Mac OS X, è necessario reinstallarla prima di poter aggiornare a Mac OS X v10.1. Inserite il vostro CD originale di Mac OS X e fate doppio-clic sull'icona di installazione di Mac OS X.

**Importante** Non selezionate l'opzione per l'inizializzazione del disco rigido.

Al termine dell'installazione, il computer si avvierà con la versione originale di Mac OS X e verranno visualizzati dei messaggi in cui si comunica che il Finder non riesce a trovare una cartella di inizio. Inoltre, il Dock non presenterà le icone corrette. Questi problemi verranno risolti aggiornando a Mac OS X v10.1.

Per aggiornare Mac OS X, è necessario espellere il CD originale di Mac OS X selezionandolo e scegliendo Espelli dal menu Archivio. Quindi, inserite il CD per l'aggiornamento di Mac OS X e fate doppio-clic sull'icona di installazione di Mac OS X. Seguite le istruzioni riportate sullo schermo per portare a termine il processo di aggiornamento.

Una volta eseguito l'aggiornamento, Impostazione Assistita vi consentirà di creare un account utente e di configurare altre impostazioni. All'avvio di Mac OS X v10.1, utilizzerete il nuovo account utente creato e nel Dock verranno visualizzate le icone di default.

### Installazione di diverse versioni di Mac OS X

Se Mac OS X è stato installato su un computer Power Macintosh G3 originale (beige) o su un computer PowerBook serie G3 e state installando questa versione di Mac OS X su un'altra partizione dello stesso disco, è consigliabile installare questa versione su una partizione con numero inferiore. In caso contrario, potreste dover riavviare il vostro computer dopo l'installazione degli aggiornamenti software.

Per sapere qual è la partizione con numero inferiore, aprite Utility Disco se state utilizzando Mac OS X o Drive Setup se state utilizzando Mac OS 9. Potete anche scegliere Apri Utility Disco dal menu dell'applicazione Installazione.

### Installazione di Mac OS X sullo stesso disco di Mac OS 9

Per installare Mac OS X sullo stesso disco o partizione di Mac OS 9, il disco deve essere in formato Mac OS Esteso (HFS Plus). Se così non fosse, uscite da Installazione e fate una copia di backup dei vostri documenti, quindi reinizializzate il disco.

## Aggiornamento da un server

Dovete installare Mac OS X v10.1 utilizzando il CD. Non potete aggiornare attraverso un network collocando l'installazione su un file server.

## Configurare PPPoE per l'utilizzo di una linea DSL

Questa versione di Mac OS X supporta la connessione a Internet via PPPoE con una linea DSL (Digital Subscriber Line). Le informazioni del vostro fornitore di servizi DSL vi indicano di inserire un numero nella casella DNS del software fornito per Mac OS 9. Queste informazioni potrebbero non essere corrette per Mac OS X. Se, dopo aver inserito il numero nella casella DNS del pannello TCP/IP delle preferenze di Network, non riuscite a collegarvi a Internet, provate a cancellare il numero nella casella. Se continuate ad avere problemi e non riuscite ancora a collegarvi a Internet via PPPoE con il servizio DSL, consultate il vostro fornitore dei servizi.

## Aggiornamento delle vostre applicazioni Classic e di altro software

Per ottenere i migliori risultati con Classic, è consigliabile aggiornare le applicazioni di Mac OS 9 e altro software sul vostro computer. Consultate il fabbricante in merito all'esistenza di aggiornamenti.

Se sul sistema utilizzato dall'ambiente Classic è installato un Language Kit di Apple, consultate il sito Web dedicato agli aggiornamenti del software Apple per ottenere l'ultima versione dei font installati dal vostro kit.

## Installazione dell'ultima versione del pannello di controllo Disco di Avvio

Se state utilizzando Mac OS 9.1 o versione successiva, trascinate il pannello di controllo Disco di Avvio incluso nel CD di Mac OS X nella Cartella Sistema del vostro disco rigido.

© 2001 Apple Computer, Inc. Tutti i diritti riservati. Apple, il logo Apple, iBook, Mac, Macintosh, PowerBook e Power Macintosh sono marchi di Apple Computer, Inc., registrati negli U.S.A. e in altri paesi. iMac e Power Mac sono marchi di Apple Computer, Inc.